

BONERIANO®

EDITOR:
Bonaire Communication Services N.V.

Djaluna 11 yüli 2022 | Preis: \$1.00

BUELONAN FOR I PA BONEIRU YEN

CHANGAN AUTO



F70 4x4

f /dabboussimotors

Tremendo show di 'School of Performing Arts Bonaire'



Djasabra anochi 'School of Performing Arts Bonaire', bou di guia di Angele Cicilia, tabatin un tremendo show na Cuba Compagnie. Fittipaldi Pietersz di BONERIANO tambe tabat'ei i a saka bunita foto, ku por mira den páginanan interior. Foto ta mustura e grupo di 'School of Performing Arts Bonaire' huntu ku nan lidernan.

\$10 FREE SLOT PLAY

Sign up for your **FREE Player's Card** and receive \$10 in **FREE Slot Play!**

Open Monday - Saturday 8pm to 4am | Sunday 7pm to 3am | (599) 717-3504
diviflamingocasino.com | ATM available

DIVI FLAMINGO CASINO

NAPA **35 AÑA**

SIRBIENDO BONEIRU

xerox™

OBERSI ELECTRONICS BONAIRE

Chica Evertsz a kumpli 94 aña

KRALENDIJK – Chica Evertsz, un dje yunan di e legendario Dominga (Machi Mimi), a kumpli 94 aña di edat. Especialmente pa su kumpleaño diferente famia, entre kua su yu Pierre, a

bini for di Kòrsou pa selebrá.

Tin añanan kaba ku Chica ta na Kas di Kuido di Fundashon Mariadal. Ta un persona trankil i semper kontentu. El a hasi diferente

trabou den su bida pa kria su yunan. Promé ku el a bai Kas di Kuido Chica tabata yuda na Misa di Coromoto.

E fotonan ta duna un bista di e selebrashon dja-dumingu den seno familiar.



Rekoudashon komplementamente pa Kanker Fonds Bonaire

Título kansion ‘Dios ta bon’ di Ryan Frans riba t-shirt

KRALENDIJK – Título di e kansion komponé pa Ryan Frans, un pashènt di kanser, ta awor riba un t-shirt ku ta kuminsá bende awe djaluna. Rekoudashon kompletu ta bai pa Kanker Fonds Bonaire. Ta trata di e kansion ‘Dios ta Bon’.

Ryan Frans ta sufri di e malesa di kanser i relashoná ku esaki a komponé e kansion ‘Dios ta bon’. Mas despues e lema aki

a bin tambe komo diseño riba algun t-shirt. Ryan i su esposa a present’é na un grupo di amigo di Ryan, ku ta Edson Frans, Melvin Sint Jago i Valdir Sint Jago.

Durante di e enkuentro aki nan a bin riba e idea pa presentá e t-shirt na Kanker Fonds, pa asina por bende esaki i rekoudá fondo komplementamente pa e fundashon, pa nan aktividatnan den kuadro di konsientisashon

di e malesa di kanser na Boneiru.

Siman pasá na apertura di e ofisina di The Real Estate Guy Bonaire, ku su propietario Valdir Sint Jago, a presentá e t-shirt na Kanker Fonds Bonaire.

Awe djaluna lo kuminsá ku e benta di t-shirtnan. Por pasa na ofisina di Kanker Fonds na Kaminda La union 11 òf por yama tambe pa pedido 796-9798. Tene na kuenta ku e kandidat ku tin awóraki ta limitá.

Riba e t-shirt por mira parti dilanti e teksto ‘Dios ta bon’ i un rosario ku 14 stenchi di man di un persona. Parti patras tin ‘Danki na Dios’.

Kanker Fonds ke gradisi inmensamente Ryan i Edilse Frans, Edson Frans, Melvin Anthony, Valdir Sint Jago i su kompania The Real Estate Guy Bo-

naire i tambe Blenchi Design Media & Marketing i SEM Consultancy.

Naturalmente lo hasi bon uso di e fondo den e programa di konsientisashon di e malesa di kanser i ku nan klientenan aki

na Boneiru.

Riba e potrèt por mira e enkuentro di amigunan i tambe na momentu ku e direktiva di Kanker Fonds Bonaire ta risibi e prome t-shirt.



Difísil pa haña lugá riba EZ Air i Dividivi

BUELONAN FOR I PA BONEIRU YEN

KRALENDIJK -- Buelonan for Boneiru ta kan-kan e último dianan aki. Ya pa kasi dos siman kaba ta resultá sumamente difísil pa hendenan ku ke biaha di Boneiru pa Kòrsou i visversa pa haña lugá riba e buelonan regular aki, loke hopi hende ta lamentá, considerando ku tin dos kompania di aviashon, EZ Air i Dividivi Airlines, ta sirbi e isla aki.

Di akuerdo ku informashon na disposishon di BONERIANO, e situashon aktual tin di aber entre otro ku e echo ku fakansi es-

kolar a kaba kuminsá. Pero ya promé ku esaki kaba buelonan na ámbos kompania tabata yen.

Naturalmente e situashon aki ta bon pa e dos kompanianan di aviashon, ku ta bula ku avionnan yen, pero di otro banda e situashon aki ta hopi fastioso pa hendenan ku mester biaha ku urgensia i ku no tabatin tempu pa a buk adelantá.

Segun fuentenan di e korant aki, tin hopi hende ku kier a biaha for di Kòrsou pa Boneiru pa asistí na entiero di hendenan ku

a fayesé, pero di ningun manera nan no por a haña lugá, komo ku tur kos tabata yen.

Mas i mas por ripará tambe ku ta keda posponé fecha entiero sperando ku famianan por haña kupo pa biaha entre e islanan.

Hopi hende, komentando e asunto aki, ta haña ku e dos kompanianan di aviashon aki ta hasiendo mucho tiki esfuerso pa aliviá e problema ku tin. Nan ta haña ku e dos kompanianan aki lo por hasi palabrashon ku otro pa, si mira ku e demanda ta algu, pa por pone

buelonan ekstra.

Tin hende ku ta desapuntá den specialmente EZ Air, ku a presentá i profilá su mes komo un kompania boneriano den pasado, pero

ku e aña aki a kue su kaminda bai operá for di Kòrsou, lubidando na unda el a kuminsá.

Meskos a sosodé ku BonairExel, despues DAE.

Problema ku niun gobernante por solushoná

KRALENDIJK -- Boneiru pa hopi aña tin dos problema ku niun diputado òf partidonan polítiko na mando, por konsehá i yega na un solushon. Un ta asunto di buriku i e otro

ta un manera pa trese solushon rápido pa e asunto di stashonamentu den área di sentro di siudat i hospital.

Ya pa hopi aña ta tende politikonan ta bisa a yega na un plan, sinembargo tur

kos ta keda na palabra òf riba papel, pero den práktika nada ta sosodé. E por ta zona chistoso, pero ni un solushon pa e burikunan ya pa mas ku 15 pa 20 aña ta papiando pa yega na un solushon. Awe na 2022 tur buriku ta pa nan kuenta, ku tur e konsekuensianan den tráfiiko.

A bin ku plan pa traha lugá pa stashoná kaminda ántes tabata Garashi Ford, te dia di awe nada a sosodé. Ya pa algun aña ta papia di posibel drecha e área dilanti di Stadion i krea un manera fásil i kómodo pa e hende kana di dilanti Stadion bai e área di sentro di siudat. Te awe 2022, e situashon no ta meskos, sino el a bira pió.

Kada bes ta papia di tin un plan, òf ta studiando un posibel solushon. Ta palabranan ku ta ripití, sin resultado.

SAN BENEDIKTO, Abat

11 di Yüli 2022

"Esun ku no hisa su krus sigui Mi, no ta digno di pertenesé na Mi."
(cf Mateo 10,38)

Nos relashon ku Señor ta bai muchu mas leu ku okashonnan ku nos ta eksperensia sierto nesidad, ku ta surpasá nos forsa humano i ku nos ta akudí na djE pa su yudansa. Nos relashon ku Señor ta enserá un kompromiso kontinuo pa sirbiÉ, entre otro pa medio di nos ruman. P'esei Hesus a bisa: "... e mínimo kos ku boso hasi pa e ruman di ménos importante di Mi, ta pa Ami boso a hasié." (cf Mateo 25,40)

Den e sirbishi aki, lo tin momentu ku nos mester hasi un eskoho, entre sirbi Dios òf ta huntu ku nos famia. Esaki por resultá difísil. Nos sirbishi ta eksigí sakrifisio di nos mes na promé lugá i di esnan ku ta kompartí nos bida. Sea sigur ku Señor lo rekompensá nos sakrifisio i e sakrifisio di nos sernan kerí. (cf Mateo 10,42)

Señor, Abo ku ta mira i sa tur kos, mare nos esfuerso i sakrifisio por ta agradabel na Bo.
(cf Hebr 13,16)

1L Is 1,10-17; Salmo 50,8-9.16-17.21-23;
Ev. Mateo 10,34-11,1



tandprothetische praktijk
BONAIRE
tandprothetische praktijk



AKI TA TRAHA I DRECHA PLANCHA PA DJIENTE.

BO TA WARDA MIENTRAS NAN TA DRECHE, SERVISIO RAPIDO.

djaluna pa djaweps: 9'or mainta pa 12'or merdia, 2'or te 4'or di atardi.

djabierne: 9'or mainta pa 12'or merdia, atardi ta SERA.

E.M. Rijswijk

Por yama pa un sita na tel. 717-2248 òf selular 796-3714

Kaya Dr. J.G. Hernandez s/n (banda di Botica Korona)

Coral Casino Bonaire

ta buska
DEALERS 21+

- *Coral Casino por duna training tambe pa por siña bira Dealer
- *Aplikante mester ta den posishon di un pasport hulandes
- *Mester por dominá e idiomaan: papiamentu-ingles-hulandes i spañó
- *Mester por presentá papel di Bon Kondukta.

Pa mas informashon por pasa personalmente na Coral Casino durante orario di ofisina di djaluna pa djabierne entre 8'or mainta pa 5'or atardi.

BròKèS 93.5 FM
Tono Positivo, Ritmo Dibertido

STUDIO Telefon & WhatsApp
+599 701 0935

Maneho General;
Djòni Leoneta +599 786 9091
Maneho atministrativo;
Ethel Leoneta +599 796 9133
email; 93.5boneiru@gmail.com

Skueh'e
Radio BròKèS 93.5 Boneiru

Boneiru ta introdusí un Visitor Entry Tax di 10 US dòler

KRALENDIJK - Tur hende ku ta biaha pa Boneiru i no ta biba na Boneiru mester paga un Visitor Entry Tax na yegada na Boneiru. E Visitor Entry Tax akí, o sea Boneiru su impuesto di turista, a drenta na vigor dia 1 di yüli último.

Bishitantenan di 12 aña i mas chikitu i habitantenan di e anterior Antia Hulandes ta paga 10 US dòler pa bishita. Tur otro bishitante di 13 aña bai ariba tin ku paga 75 US dòler. Habitantenan di Boneiru no tin mester di paga e Visitor Entry Tax.

Sédula bálido

Ora ku bo ta biaha pa Boneiru for di un di e islanan di e anterior Antia Hulandes (Aruba, Korsou, Sint Maarten, Sint Eustatius i Saba), bo ta paga un Visitor Entry Tax di 10 US dòler pa kada bishita na Boneiru. E ora ei bo tin ku komprobá sí ku un sédula bálido ku bo ta biba na un di e islanan akí.

Paga tinu, kopia di bo sédula no ta sufisiente. Bo mester tin bo sédula ofisial huntu ku bo. Evitá tempu di warda na aeropuerto i bai promé ku bo biaha pa Boneiru riba e wèpsait bo-



Riba e foto por mira e bòrchi na yegada na Bonaire International Airport relashoná ku e Visitor Entry Tax.

naireisland.com klek den e menú riba Entry Tax i registrá i paga e Visitor Entry Tax promé ku bo biaha. Una bes ku bo a registrá i paga, bo ta risibí un QR-code personal via email ku kua na bo yegada solamente un kontrol tin ku tuma lugá.

Pago na yegada

Por paga na yegada na aeropuerto tambe. Por hasi esaki ku diferente karchi, manera creditcard, karchi di bankomátiko i e mae-

stro-card. No por paga ku sèn kèsh.

Bishitantenan ku ta yega Boneiru ku boto òf yate tambe tin ku paga e Visitor Entry Tax. Bo ta deseá mas informashon tokante e Visitor Entry Tax? Bai riba bonaireisland.com òf manda un email na marketing@tourismbonaire.com. Esaki ta un komunikado pa prensa di Entidat Públiko Boneiru den kolaborashon ku Tourism Corporation Bonaire.

OPORTUNIDAT DI TRABOU

Bonaire Communication Services N.V. ta ofresé oportunidat di trabou na un persona, sea maskulino òf femenino, pa hasi trabou di kompaginashon (layout) di korant BONERIANO. Preferibel ku eksperensia den proramnan di Indesign, Word i Photoshop. Òf a lo ménos un persona ku ta sinti ku e por siña e trabou aki den tempu rápido.

Ademas ta ofresé e persona aki e opshon pa siña traha ku kámara i pa edit programnan simpel pa televishon.

Por manda karta di solisitut na avisobon@gmail.com



Programanan di Bonaire.tv

TELBO kanal 70
Flamingo TV kanal 23

Djaluna 11 yüli 2022

12.00 Aktualidat:	Nina den Heyer
13.00 Aki Boneiru:	IASO TEA
14.00 Herensia Aruba:	Arturo (Tuyo) Werleman
15.00 Sitionan Marká:	Krusnan di Boneiru
16.00 Herensia Aruba:	Anna Maria Cornelis
17.00 Aki Boneiru:	Kanto Krioyo Hubenil 2018
18.00 Herensia:	Ignacia Monica Bernabela (Sur Virginia)
19.30 Puerto Latino:	Luis Zárraga
20.00 Herensia:	Hein van Maarschalkerwaard
21.00 Aki Boneiru:	Alexandra van Huffelen
22.00 Herensia:	Harry Evertsz & Teresa Janga
23.00 BAPA:	Frans Booi (Pintura)- Jay Haviser (Arkelogia)

Tur mèrdia 12'or ta kuminsá un programashon nobo di 4 ora.
E programashon aki ta ripití pa 24:00.

JAD'S Motors B.V.

ta buska

un (1) mekániko

Interesadonan por manda nan CV na
avisbonaire03@jadsmotorsbv.com

Pa mas inf. por yama **717-1111**

Reflekshon di Siman

E SEKRETO DI FORSA INTERIOR

“No preokupá pa nada; ma den tur kos, pa medio di orashon i súprika ku gradisimentu, laga boso petishonnan ta konosí dilanti di Dios. I e pas di Dios, ku ta surpasá tur komprendementu, lo warda boso kurason i boso mente den Cristo Jesus.” Fili-pensenan 4:6-7(BS)

Awe nos ta bai mira 3 punto klave ku nos por saka for di e versikulonan potente akí. E tema di e versikulonan ta preokupashon i kon pa vens'é! Ta ora nos ta laga un situashon, suseso o un problema keda molestiá nos den nos mente te na e punto ku nos ta bira nervioso o anshá i ta sinti ku no tin salida. Pero awe nos ke bisa bo ku tin speransa pa esun ku no ke laga su situashonnan baha su ánimo i hib'é te na punto di desesperashon. Un persona asina sa kiko ta e sekreto di forsa interior. E mandamentu: No preokupá pa nada. Preokupashon ta ora ku e pensamentu ta okupá nos mente sin ke laga nos trankil. Kada ratu nos ta haña nos ku e 'situashon' na nos mente. Ta manera ku e pensamentu no ke laga nos lós.

-E prosedura: Kambia preokupashon den orashon. Trese e situashon dilanti di Señor den orashon. Pidi pa kada nesesidat i keda mantené kontakto konstante ku Señor den orashon. Tin un kurason agradesido i keda espektante pa e salida ku Dios ta bai trese.

-E resultado: E pas di Dios lo warda bo mente i bo kurason. 'Warda' ta duna e idea di un soldá òf polis pará kla pa protehá. Mente i kurason ta influensia otro pa bon òf pa malu. P.e. Mente preokupá ta trese kurason anshá i kara yen di strès. Mente ku konfiansa den Dios ta trese un kurason na pas i un kara relahá i felis. Mi ta animá bo pa kambia bo Preokupashon den Orashon! Miralda Paula-Frans

Produkshon PGM

Biba liber di holó stinki i huma

KRALENDIJK – E bario di Lagun a bira un fièrnu pa habitantenan, danki na molèster di huma, holó i insekto, dor di Landfill. Gezaghebber Edison Rijna ta spanta momentu ku el a mira e video den kua diferente bonerianonan ta papia tokante e situashon inhumano.

Den un publikashon publiká pa Ret Karibense, skirbí pa Marit Severijnse, ta bini dilanti ku diferente hende entre tantu ta usa remedi, ta biba ku porta i bentana konstantemente será, praktiká agrikultura no por mas i keda kas no ta agradabel mas. Mayornan ta bisa ku nan no ke mas pa nan yunan hungá den kurá.

“Mi a spanta”

Gezaghebber Rijna ta reakshoná den un entrevista. Ku e problema kua ter luna despues ainda no ta solushoná, ta bini dor di skarsedat di ámtenar. E ta paga kandela, na lugá di bini ku algu konkreto.

Riba pregunta di Ret Karibense ku e tambe a mira e video di e habitantenan di Lagun di loke pa nan ta biba den fièrnu i kiko e ta pensa komo e promé mandatario di Boneiru e ora ei,

gezaghebber Rijna ta kontestá: Keré mi, mi a spanta di e impreshon ku mi a haña di e video i mi ke pa esaki ta solushoná mas lihé posibel i mas mihó. Pa esaki komo munisipio nos tin un responsabilidat i realmente nos mester bai atendé.”

Ret Karibense: “Bo a spanta, kiko realmente abo komo gezaghebber no sa. Rijna: “Mi ta haña lástima ku no a mira e urgensia mas promé i ku nos aparato no a atendé esaki manera mester ta. E echonan ku awor mi tin, ta bisá mi ku ta solamente un telefòn a drenta i un keho ofisial tokante huma. Esaki mi mester bai investigá, pero kasimente mi no por imaginá mi mes.”

Reto

Te asta tin un komishon di habitante pa e molèster. Ku esaki por ta posibel ku ainda no a solushoná e problema. Mas polítiko na Boneiru pa hopi aña sa di esaki, diferente habitante ta bisa.

Gezaghebber Rijna: “Mira, un keho, un petishon, kiko ku ta, sí algun asina drenta serka polítika, polítika tampoko no sa kon e ta sintá den otro, pues e ta bai na e departamento.

Momentu ku un keho asina drenta serka Direktorado di Supervishon di Manten shon di Lei, ta stipulá esaki formal. Despues e ta bai Direktorado di Desaroyo Espasial, kaminda eksper-tonan por ehèmpel por bisa ku mester laga investigá e huma.”

“Mi ta sali for di e punto di bista ku a hasi tipo di petishonnan asina i ku e ta pegá na e departamenton-an. E ta un reto ku awor nos tin kapasidat i forsa di eh-kushon limitá i ku ta e de-partamentonan aki ta paga e tipo di kandelanan asina, na lugá di bini ku algu struk-tural. Pasobra naturalmente ta trata di bienestar di salú di habitantenan. E ora ei e ta resultá riba un stapel.”

“Sí, e ta importante. Pero paga kandela, asina ta bai tur dia serka e depar-tamentonan. Tur dia ta un reto. No pensa ku nos por haña e mundu perfekto aki nan. Pero yega asina leu na e forsa di ehkushon ku e tipo di kosnan asina ta bira ménos, a hasi esfuerso. E ora ei nos ta haña yudansa di entre otro Hulanda pa mehorá i reforsá e forsa di ehkushon. Pero esaki na mi opinion, ta dura muchu largu. Esaki bo no por hasi tampoko den un dos pa tres dia.”

“Aktualmente nan ta atendiendo ku e investi-gashon di TNO. Mi sa ku den pasado Brantwer a hasi mas midimentu. A duná mi di konosé ku e no ta dañino. Mi a mira e video i mi ta hasi trabou di esaki.”

Kalidat di bida malu

Ounke segun gezaghebber ta solamente un keho ofisial tin serka gobièrnu, SELIBON ya pa hopi tempu ta na altura di e proble-ma. Te asta a lanta un komishon di bario i aña pasá nan a akudí na Om-budsman Nashonal. Na mei ainda nan tabatin komber-sashon ku diputado James



Kroon.

Diputado Kroon a duna di konosé ku ta reglando un otro parsela pa kimamentu di sushi, pero habitantenan ainda no tin un idea riba kua término esaki lo bai sosodé. Entre tantu dlanan largu tras di otro, 12 ora pa dia, ta kima sushi.

Trasladá e kimamentu di sushi, segun habitante John Janga, ainda no a solushoná tur problema. Sigur e por yuda, pero e no ta sufisi-ente. E holó stinki den kas ta keda i ku tur insekto ku e ta trese kuné. E landfill ta sòru pa un kalidat di bida malu pa tur habitante den besindario.

Bon investigashon

Ret Karibense: “Diputa-do Kroon a komprometé pa buska un lokalidat nobo pa kimamentu di sushi. Hopi konkreto, ainda nada a so-sodé. Riba kua término ha-bitantenan por bai kuminsá mira kambio.”

Gezaghebber Rijna: “Mi mester bai profundisá den esaki. Bo mester kompro-ndé ku sí bo bisa algu, e no ta sosodé di awe pa ma-ñan. Esaki no ta asina fásil pa muda un edifisio, e ta un prosesadó di sushi i no por hasi esaki asina asina. Promé ku bo tin un tereno, ban bolbe instalá, despues bolbe kima, e ora ei bo ta algun luna mas aleu. Bo-neiru ta mustra grandi, pero esaki no ta asina. E depósi-to di sushi ta krese i nos

tin hopi área di naturalesa. Pues no ta asina asina bisa ku nos ta pon’é ei nan, real-mente bo mester hasi bon investigashon.”

Ret Karibense: “Nunka anterior a mira pa otro sitio pa depositá sushi.” Rijna: “Nò, segun mi nò. Den e rapòrt sí a proponé pa un otro sitio. Promé ku mi ta-bata gezaghebber, mi taba-tin un negoshi di resiklahe. E tempu ei a hiba kom-bersashon ku Den Haag pa elaborá sushi di un otro manera. Pero ya, e ta un proyekto grandi. Di esaki nunka mas mi a tende algu. Pues mi ta pensa ku e plan-nan nunka mas a sigui, òf ta pará.”

Solushon mas pronto posibel

Ret Karibense: “Kiko bo a bisa e habitantenan ku tin molèster.” Rijna: “Ku mi a spanta i lo bai hasi tur mi esfuerso pa hasi algu pa solushoná esaki mas pronto posibel.”

Ret Karibense: “Esaki ta un komprometementu pa solushoná e problemanan ront di molèster di huma, holó stinki i insekto, mas pronto posibel.”

Rijna: “Sí esaki mes-ter, pasobra esaki no por ku bida di hende, mucha, no por ta asina ku nan tin molèster di esaki. Esaki ta keda solushoná. E lo no bai sosodé kisas di awe pa ma-ñan, pero sí mi ta bai duna atenshon pa e sosodé.”

INVITASHON



na tur rumannan, devotanan, pueblo di Boneiru na (2 dia di orashon mas) **na Kapilla Dr. Jose Girigorio Hernandez, na final di Kaya Dr.J.G. Hernandez** na memoria di rumannan **Nene i Cecilia Provence** **awe djaluna 11 i mañan djamars 12 yüli pa 6’or atardi, huntu ku nos rumannan di Aruba.**

Reforsá protekshon naturalesa

KRALENDIJK – Ku supsidio di Union Oropo ta bai reforsá protekshon di naturalesa i turismo duradero na Boneiru. Bahia di Lac ta un atrakshon grandi pa turismo ku por ta orguyoso di tin un variashon amplio di habitat koriendo di ref di koral na rant di e boka, te na kama ekstenso di yerba di laman, te na e mondi mas grandi di palu di mangel den region di Karibe Hulandes.

E área akí ta e sitio pa un seri di aktivitat nobo pa restorá habitatnan marino importante den kuadro di un proyekto ku STINAPA ta bai realisá ku fondo di parti RESEMBID na rason di 792,480 euro. STINAPA i e programa pa resiliensia, energia duradero i biodiversidat marino, RESEMBID, a firma e akuerdo pa supsidia e proyekto djaluna 13 di yüni.

Esfuerso duradero

RESEMBID ta traha ku fondo di Union Oropo i ta implementá pa ‘Expertise France’, e agensia di desaroyo di koperashon di Gobièrnu di Fransia. E ta sostené esfuersonan duradero humano den 12 pais i teritorio karibense, Aruba, Anguilla, Boneiru, British Virgin Islands, Islanan Cayman, Kòrsou, Mon-

serrat, Saba, Statia, Saint Barthélemy, Sint Maarten i Islanan Turks i Caicos.

“Bahia di Lac ta un ekosistema sumamente importante. E ta un lugá di refugio pa para migratorio, ta funshoná komo un krèsh pa piská i turtuga i ta un atrakshon turístiko grandi riba e isla,” Judith Raming, manager di Parke Nashonal Marino Boneiru, a bisa. Ku e proyekto akí e kapasidat di personal di e parke lo krese.

Ku e sosten di RESEMBID, nos rangernan di parke lo haña oportunidat pa bai ehekutá na forma mihó e mantenshon di e legislashon di naturalesa. Nos tim ta ansioso pa bai traha na un futuro mas duradero pa Lac, Raming a deklará.

Finansiamentu duradero

E proyekto bou di e título “Realisá un Ekonomia Blou na Boneiru: Restorando Biodiversidat Marino i Promoviendo Rekreativo Duradero den Bahia di Lac”, tin sinku meta prinsipal. restorá habitatnan marino importante, promové rekreativo duradero, realisá kumplimentu ku legislashon di naturalesa, monitoreá kalidat di awa i sigurá finansiamentu duradero.

Nos ta hopi ansioso pa kolaborá ku STINAPA den kuadro di e proyekto importante i grandi aki, inkluso un variedat di aktivitat di restorashon integrá pa e habitat úniko i kompleho di Lac, Francesca Viridis, hefe di empleado di operashon di Reef Renewal Foundation Bonaire, a bisa. Komunikashon i komprometementu di partnernan lo bira importante pa ék-sito i finalmente sigurá ku naturalesa i komunidat tur dos lo benefisiá na término largu, Fabian Mckinnon, direktor di programa na RESEMBID, a bisa.

Ta kasi un tremendo koincidensia ku a finalisá e akuerdo di RESEMBID ku STINAPA djis algun dia despues di selebrashon di Dia Mundial di Oséano di e aña akí, di kua e tema tabata ‘Revitalisashon: Akshon Kolektivo pa Oséano’. E trabou ku STINAPA lo bai hasi pa restorá e habitatnan marino asina importante ta un ehèmpel fenomenal di e akshon kolektivo akí. RESEMBID ta realmente konmové pa tantu finansiá e trabou akí komo pa duna sosten tékniko ku lo sigurá ku esaki lo ta un proyekto duradero ku ta benefisiá e pueblo di Boneiru pa añanan pa bini.

Oportunidat interesante

Diputadonan James Kroon, Hennyson Thielman i Gezaghèber Rijna, a duna inisio na e proyekto, ku ta trese kuné un seri di oportunidat interesante pa mehorá e salubridat i e resiliensia di Bahia di Lac i tambe promové rekreativo duradero.

E proyekto ta inklui restorashon di yerba di laman i di koral, alsa sosten na e parke ku mas presensia i kampaña edukashonal i tambe un estudio di impakto riba medioambiente



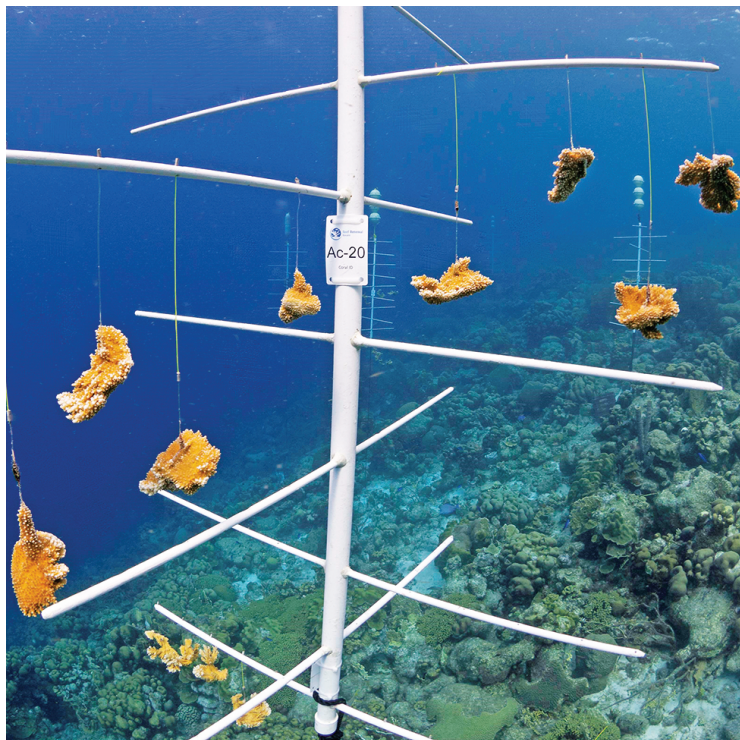
relashoná ku kobamentu di santu for di e bahia.

Menasa

“Preshon riba hende i medioambiente lo sigui subi rònt Boneiru. Bahia di Lac lo bai su mes konfrontá ku nivelnan sin presidente di menasa dor di uso pa rekreativo i efektonan di kambio di klima ku ta subi regularmente, manera e fluho entrante di sargasum i e deterioro di kondishon di awa. Inisiativanan manera e programa di RESEMBID ta duna e hèrmèntnan nesario pa krea kapasidat lokal i desaroyá resiliensia mehorá pa e área natural importante akí. Mi ta sumamente kontentu ku e programa di RESEMBID a duna supsidio

na STINAPA pa ehekutá e proyekto akí pa e Bahia di Lac”, segun diputado Kroon.

Diputado Thielman a trese dilanti: “Esaki ta un proyekto importante pa e desaroyo duradero di nos isla. Aki nos ta mira kon naturalesa i desaroyo ekonómiko por kana huntu man den man. Mi ta sumamente gradesido na e programa di RESEMBID pa e kontribushon finansiero, pero tambe na STINAPA pa nan vishon pa trese naturalesa ku desaroyo ekonómiko duradero huntu”. Sigui STINAPA su páginanan di medionan sosial pa informashon periódico nobo tokante e desaroyo di e proyekto.



INVITASHON

"Memorial & Life Celebration Service"

Famia di defuntu

Carlos Manuel Ogando

mihó konosi komo Pastor Ogando

ta invitá na e seremonia memorial aki awe djaluna 11 di yüli di 2'or pa 3.30 atardi na Iglesia 'Kas di Orashon pa tur Nashon' na hanchi Amboina serka pastornan Frank i Roraima Reinoso.

Tin palabranan di gradisimentu i di elogio pa tur loke pastor Manolo a nifiká pa nos na bida.

Ta presente sra. biuda Ogando, nan yu hómbernan i algun amigu ministro.

Aseptá esaki komo un invitashon personal.

Asistiendo na konferensia hefe di estado CARICOM

Nos ke Boneiru bèk buskando sosten

KRALENDIJK -- James Finies, presidente di Nos ke Boneiru bèk (NKBB) i Davika Bissessar, presidente di Bonaire Human Rights Organization, tabata na Paramaribo, Sürnam, en konekshon ku e di 43 konferensia hefe di estado di CARICOM di 3 pa 5 di yùli, ku nan vishon di integrashon Karibense i reparashon. Esaki tabata den kuadro pa buska solidaridat i sosten pa e trayektoria di pone Boneiru bèk riba lista di Nashonnan Uní i pa

konsientisá riba situashon di apartheid ku Boneiru ta eksperensiendo despues di e aneksashon ilegal dor di Hulanda 10 òktober 2010, na momento di e disolushon di Antia Hulandes.

NKBB por mira bèk riba un mishon hopi eksitoso di konsientisashon debí na reunionnan, kombersashonnan i diskushonnan importante, ku sekretario general di Nashonnan Uní, sekretario general di CARICOM, presidentenan, promé ministernan i lidernan

di e komunidad Karibense.

Tabatin e oportunidat pa entregá e rapòrt rekonosé pa Nashonnan Uní finansia dor di e pueblo Boneriano 'Investigashon di sufisiensia di propio gobernashon den konformidat ku normanan internashonalmente rekonosé: pais Bonaire', ku a konklui ku e situashon ta deficiente na tur norma i midí di gobernashon demokrátkiko.

Ademas NKBB a kompartí e situashon represivo kolonial di islanan ruman Aruba, Kòrsou, St Maarten, Saba i St. Eustatius, na e plataforma internashonal akí.

A topa i papia ku presidente di Sürnam i presidente di CARICOM, Chan Santokhi i ku e presidente saliente di CARICOM i promé minister di Belize, Johnny Briceno, presidente di Guyana, Irfaan Ali, promé minister, Mia Mottley, di Barbados, promé minister di St Vincent & Grenadines, Ralph Gonçalves, promé minister nobo i hóben di Grenada, Dickon Mitchell i hopi otro lider mas kaminda nan tur a prometé solidaridat i sosten na NKBB. Un momento históriko u di orguyo tabata e momento pa BKBB i e pueblo Boneriano tabata ora a haña e oportunidat pa papia i entregá e rapòrt 'Investigashon di propio gobernashon di Boneiru' na Antonio Guterres, sekretario general di Nashonnan Uní. NKBB ta felisitá e pueblo di Bonaire ku a kere den e organisashon i ta kontinuá sosteniendo, ku e stap grandi akí padilanti direkshon di e trayektoria di pone Boneiru bèk riba lista di teritorionan sin propio gobernashon di Nashonnan Uní.



City Shop N.V.

ta buska

karpinté / meubelmonteur

Interesadonan por manda nan CV na

HR@cityshopbonaire.com

Pa mas inf. por yama **717-3666**

SI NO PLANTA NO TIN KOSECHA(9)

Pa: Bòi Antoin

Mi ta preokupá. Hopi preokupá! Preokupá pa e forma kon spesialmente gobernante i ámtenarnan, pero tambe nos mes, ta atendé, òf no ta atendé, ku nos patrimonio kultural-histórico. Nos patrimonio kultural-histórico ta bayendo pèrdí. Den un seri di artíkulo, ku ta sali tres bes pa siman, lo mi bai trata na konbensé boso kiko mi kier men.

Kandela

Mi ke kuminsá na referí na un kandela ku a surgi djamars último banda di e edifisio di Bonaire Communication Services N.V. (Extra/Boneriano). Un kandela di yerba i mata seku riba e tereno banda di nos edifisio. Un kandela, pa straño ku por zona, na un momentu basta apropiá, kaminda mi ta mustrando i keda mustra kon vulnerabel e kolekshonnan di FuHiKuBo ta.

Pa ta eksakto, e kòntainer na unda e kandela a surgi ta kontené materialnan balioso, manera buki, dokumento i algun kolekshon di papel pa kua nos no tin otro lugá pa deponé. Tambe hopi artefakto ku balor histórico-kultural.

Un tiki mas leu ku e kandela, pero tambe den zona di peliger, tin henter e memoria oudiovisual di FuHiKuBo. Pues nos NASnan, pero tambe hopi kaha di archivo yen di material, papel, ku un kandela ta destruí den un fregá di awa.

No ta pòrnada mi tin añanan kaba ta trata na mustra gobièrnu i instansianan gubernamental riba e peliger ku nos (Boneiru!) ta kore di pèrdè henter nos memoria intangibel. Niun diputado, niun mandatario, tam-

poko e diputado aktual, ta tuma e asuntunan aki na serio. OCW tampoko. Hende ta bini for di Hulanda, bai bèk bou di impreshon, ku yen di promesa, pero a lo largu tur kos ta resultá na aros i koko.

Kiko ta kosta pa gobièrnu lokal i gobièrnu di Reino traha un edifisio chikitu ideal na un sitio sigur i ku tur protekshon nesesario. Na momentu ku finalmente un desishon kai kisas ta lat. Nos kolekshon lo no t'ei mas.

Museo

E último añanan aki kada bes ku tin 'Dia di Museo' ta aserká FuHiKuBo pa partisipá. Motibu ta ku FuHiKuBo tin un kolekshon relativamente grandi di artefakto histórico-kultural. Asta un kaha di òrgel (Amistad) tin bou di su maneho.

E kolekshon aki no ta eksponé, pasobra no tin lugá pa hasi esaki. Nan ta wardá aki i aya, den edfisio di Extra, den mangasina na Hato, den kòntainer banda di Extra/BONERIANO, den edifisio di Bonaire Communication Services N.V., asta na mi kas.

Komo ku nan ta asina hopi, anto no tin lugá pa warda, mi a



kuminsá parti algun artefakto pa hendenan ku mi ta sigur ku lo apresia nan. No tin otro alternativa.

E kolekshon museológiko di FuHiKuBo a surgi atraves di hopi aña. Pa kuminsá na mi kas maternal. Despues ku mi mama a muri na 1999 el a laga basta kos antiguo atras: mashin di kose di ántes, aparato pa pisa komestibel (pesa) di su tienda, midínan pa líkido manera zeta dushi (yoshii, mushi etc) i hariña/maishi (kana, pinchi etc.) E midínan di líkido ta trahá pa bleskeronan di ántes, manera Doeijman.

Pero hopi tempu promé kaba mi a kuminsá kolekshon di artefakto di ántes. Hèrmèntnan di ántes, piedra i artefaktonan ku mi ta haña den mondi durante kaminata, instrumèntnan musikal, diferente piedra di mula ku nan manga, anker pa buriku, tinashi i poron, kama trahá pa skreinwèrkernan di ántes... Boso no por imaginá.

Kuater ehèmpel

Kon mi ta haña artefakto? Mi ta duna kuater ehèmpel, djis pa haña un bista. E ehèmpelnan aki ta ilustrativo tambe pa e storia ku tin tras di nos kolekshon museológiko.

Un dia Ivan Wilson ku mi a hasi entrevista ku un señora boneriano na Kòrsou. E señora aki, di fam Rijna, tabata riba nobenta aña kaba. El a konta den Herensia tokante su mama ku tabata kosedó di paña. E tabatin un mashin di kose portátil ku kua e tabata bai kas di hende pa kose kortina.

E señora a splika ku el a lanta haña su mama ku e mashin aki. Kòrda ku e mes tabatin kaba

riba 90 aña tempu ku nos a entrevist'é mas ku 10 aña pasá. Kier men e mashin aki mester tin awor mas ku 110 aña kaba. El a insistí pa nos a bai Boneiru ku e mashin i nos a hasié tambe.

Fransisca (Panchita) Bart tabata un señora markante di Rincon. El a yega di kòrta sentebibu i na su kas, pegá ku Roi di Dada, e tabatin dos kaha di palu ku sentebibu kushiná. E tabata sigur ku un dia komèrsio di sentebibu lo bini bèk i ku e por a bende nan.

Panchita a muri sin ku por a eksportá e dos kahanan di sentebibu. Despues di su morto Efrain Frans (Bakker) a bin biba na su kas. El a bende nan. Mangasina di Rei a kumpra un i ami a kumpra e otro. Tin hende ku ta loko pa kumpr'é pa hopi plaka, pero mi no ta bende, pasobra ta parti di nos patrimonio tangibel.

Dr. Ank Klomp a investigá historia di polítika di Boneiru. Komo proyekto adishonal el a studia e 'kas boneriano'. Durante e añanan ku el a keda na Boneiru el e kolekshoná foto i artefakto di e isla aki. Dos artefakto interesante tabata un karkó komo instrumènt musikal i tambe un beku. Na sierto momentu el a haña ku e artefaktonan aki mester a bini bèk Boneiru. Ria Heitkönig a trese nan Boneiru. Nan ta den nos kolekshon.

Edukashon

FuHiKuBo kasi for di su lantamentu a pone komo meta edukashon di tantu nos hendenan mes komo esnan ku ta bin biba aki den nos historia, kultura i naturalesa. Nos a trata di hasi



esaki atrabes di desénas kurso di historia, despues ampliá ku kultura i naturalesa.

Historia, kultura i naturalesa tin konekshon fuerte i estrecho ku otro. Pa mi nan ta tres piedra di fogon. Bo no por papia di un sin toka e otro. No tin simadan sin kosecha, pero pa tin kosecha mester tin áwaseru. E boneriano tabatin mester di bara i piedra di naturalesa pa traha kas. Kinichi pa boto. Santu i granson di laman pa meskla ku sèmènt. Asina por sigui bai.... FuHiKuBo no tin un modelo pa gana plaka, un 'verdienmodel', manera sabínan ta bisa. Nos no por bai kobra un hóben estudiante pa konsultá nos materialnan. Nos no por kobr'é asistensia pa yega na informashon. E úniko modelo ku mi por a pensa pa generá algu di plaka pa FuHiKuBo, pa yuda kubri nos gastunan, tabata di organisá kaminata den naturalesa i nos kursonan. Nada mas. Importante ta ku di otro banda nos a logra informá, eduká i konsientisá nos hendenan riba historia, kultura i naturalesa.

Atraves di añanan, for di masomenos 2003, FuHiKuBo a organisá desénas di kurso, entrenamenu, charla etc. Tokante historia, kultura i historia. Hopi interes di parti hulandes oropeo tambe pa e tipo di aktividatnan aki.

Kontakto

FuHiKuBo no ta traha riba su so. Nos tin akuerdonan di koperashon ku diferente instancia na nivel lokal i di Reino. Por ehèmpel ku NAAM, Biblioteca Nacional di Aruba, Archivo Nacional di Aruba, Archivo Nashonal di Kòrsou, Biblioteca Mongui Maduro i UNESCO. FuHiKuBo, despues di a pasa den un proseso difísil di selekshon, a keda aseptá komo miembro di e sekshon di ICH (Intangible Cultural Heritage) di UNESCO. Nos ta e úniko di Boneiru. Kòrsou tin dos miembro di UNESCO-ICH, Aruba, St. Maarten, Saba i Statia ningun. Na Boneiru nos tin akuerdonan di koperashon ku SKAL, Museo Teramar, Museo Mangasina di Rei, STINADA, Fundashon Cocari II i mas.



101 Tremendo presentashon di SPAB

KRALENDIJK -- Dja-sabra anochi, School of Performing Arts, 'SPAB', a organisá un aktividat ku a karga e nòmber 'Bonerian Cultural Show'.

Ta trata di un show kaminda den mei ora, e studiantenan di SPAB a presen-

tá. Boi Antoin a guia Kenya Aulacio, kende ta presentá historia di Boneiru, kamin-da indjan, sklabitut, flamin-go i sòldanan ta bini dilanti. Na final di e show, e artista lokal Luis Moka, ta presen-tá huntu ku e studiantenan di SPAB, nan ta kanta balia

e kantika 'Piskadó i 'Mucha Manda'.

E aktividat a tuma lugá nèt dilanti di Cuba, riba plenchi na Parke Wilhelmina. Un tremendo show hinka den otro ku un bon splikashon pa medio di pantaya, Kon Boneiru tabata ántes. E hóben bailadó, nan tabata subi esenario i baha pasa meimei di esnan presente. Dos presentashon tabatin e anochi. SPAB ta yama danki na Huub Groot pa e show por tabata posi-bel i Boi Antoin, kende a pèrkurá pa e parti di e his-toria pa por a presentá e anochi. Denter di poko por spera mas di e tipo di shon manera esun di wikènt pasa, loke por a komprondé di e kabesantenan.



Djaluna 11 yùli 2022



BO TA BAI DI BIAHE?

Ora bo biaha pa eksterior, pa fakansi òf negoshi, bo no ta sigurá pa gastu médiko via bo seguro médiko di Zorg en Jeugd CN (ZJCN).

Pasobra, den eksterior bo seguro médiko no ta kubri:

- Bishita na dòkter di kas òf botika
- Repatriashon den kaso di fayasimentu
- Biahe bèk den kaso di malesa
- Ekipahe òf kosnan di balor

Pa esaki, nos ta konsehato sera un seguro di biahe serka un agensia di seguro.

Si inesperádamente bo mester di atenshon médiko urgente den eksterior; manera tratamentu di emergensia, si bo keda interná den hòspital, òf bishita na sala di emergensha, ZJCN por duna asistensha ku esaki. Mester tuma kontakto si mes ora ku ofisina di ZJCN.

Tene kuenta ku ta konsiderá Kòrsou, Aruba, St Maarten i Hulanda Europeo komo eksterior.

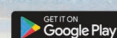
Bo ta deseá mas informashon? Pasa na bo ofisina di ZJCN òf manda un imeil na info@zorgverzekeringskantor.nl.



Zorg en Jeugd Caribisch Nederland
Ministerie van Volksgezondheid,
Welzijn en Sport

Tur loke ta payroll i HR
den bo plant'i man!

www.payrollprohrm.com



'Ayayai an Outdoor Dance Affair' a impreshoná

KRALENDIJK-
Otro fiesta eksitoso na
Pietersz Arena. Djas-
bra pasá, tabatin e fies-
ta ku a karga e nòmber,
'Ayayai an Outdoor

Dance Affair'. Ya pa
un temporada ta or-
ganisá fiesta riba na
e sitio menshoná i tin
tur indikashon ku Bo-
neiru tin un bon alo-

kashon pa organisá e
tipo di fiesta, manera
tabatin wikènt pasá.
Agrupashon musikal
Buleria, Payola, JC
& Friends i algun DJ,
a pèrkurá pa un tre-
mendo ambiente. E
sitio tabata karga ku
hende, tantu e sekshon
di VIP i esun general.
Potrèt ta ilustrá algun
di esnan ku tabata na e
fiesta bailabel na Pie-
tersz Arena.



Papa Francisco: Mi no ta renunsiá ni mi tin malesa di kanser

Ivaro Real

Den entrevista realisá pa e agensia de notisia Reuters, Papa Francisco a ofresé algun dato interesante tokante su estado di salú i tokante e posibilidat, semper bulando riba su pontifikado, di un posibel renunsia

Papa Francisco a desmentí e rumornan di un renunsia na final di ougùstùs i tambe ku e tin kanser: «redunan di korte», el a afirmá.

E kombersashon di Papa Francisco ku e vatikanista Philip Pullella a bai tokante dis-

tinto temanan di aktualidat, entre nan e gran difikultat ku ya Papa Francisco tin pa kana. Un doló ku a lag'è presidí vários akto den ròlstul i a posponé e biahe ku aworakí mes e lo mester ta hasiendo na Repùblika Demokrátiko di Congo i sur di Sudán.

Doló den rudia

Tokante su problema den rudia, Papa Francisco a afirmá ku ta trata di un «fraktura chikí» ku a ser kousá ora el a dal un stap robes. Su ligamentunan ya tabata inflamá i e aksidente a empeorá salú di su

rudianan maltratá. E Pontífise no a spesifiká fecha di e insidente.

«Mi ta mehorando poko», Papa Francisco a bisa e Vatikanista, splikando ku su fraktura tabata sanando, yudá pa e terapia ku laser i magnetoterapia, un método basá den uso di medionan magnétiko.

Sin kanser, Papa Francisco a sigurá

Otro di e temanan destaká tabata e rumor ku nan a propagá despues di su operashon na yùli 2021. Nan a propagá e idea di ku nan a

deskubrí kanser serka dje. Papa Francisco a sigurá ku e operashon tabata un «gran éksito» i bou di harimentu el a afirmá ku e rumornan akí ta «redunan di korte» pasobra e médikonan no a bis'è nada tokante e posibel kanser akí.

Loke si Papa Francisco a realisá ta di konfirmá su idea, ya publiká, di no ke operá e rudia, ya ku den e último operashon no a pas'è nada bon i e anestesia general a produsí pe efektonan sekundario negativo.

Su posibel renunsia

Un di tres tema «personal» a keda inklui den e entrevista. Dia 27 di ougùstùs lo tuma lugá un konsistorio i e siguiente dia Papa Francisco lo bishitá L'Aguila, e lugá kaminda tin Celestino V, Papa ku a renunsiá libremente. Al-

gun tabata ke mira un señal i a alimentá nan mes ku e rumor di un posibel renunsia.

«Tur e koinsidensianan akí a laga algun persona pensa ku e mesun "liturgia" lo bai sosodé», Papa a bisa Reuters; un referensia na Benedicto XVI ku a bishitá L'Aguila na 2009 i a rindi homenaje na Celestino V. Tokante un renunsia den e momento akí, e Papa argentino a insistí: «Nunka esaki a pasa den mi kabes. Pa e momento no, pa e momento no. En realidat!».

Phillip Putella a puntra Papa Francisco si un salú delikado, ora e momento yega, lo lag'è renunsiá dilanti un posibel inkapasidat pa dirigí Iglesia. «Nos no sa esaki. Dios lo bisa», e obispu di Roma a kontestá enigmáticamente.



Papa Francisco

Selebrashon 190 aña di eksistensia di parokia di San José, Barber

Willemstad, Kòrsou

E aña aki ta rekordá ku 190 aña pasa Monseñor Niewindt a inougurá e di dos parokia na Kòrsou, esta Parokia San José, Barber.

Pastor Luis Bolivar, di Parokia San José, Barber, i komishon di Aktividat parokial, tin e honor di bolbe invitá tur parokiano i pueblo di Kòrsou, na e selebrashon en koneksion ku selebrashon di 190 aña di eksistensia di Parokia San José, Barber.

E fecha nobo lo ta, **djasa-bra 9 di yùli 2022, 7or di anochi**, durante di un Santu Sakrifisio di misa.

Ta hasi un invitashon spe-shalmente na tur esnan ku a yega di sirbi misa di e parokia

den pasado, pa por fabor tambe asistí na e selebrashon Eukaristiko menshoná.

Pastor Luis i su komishon ta gradisí tur pa nan presensia



Parokia San José, Barber

Papa Francisco a bisa:

“Pensa riba un mama soltero ku ta bai na Iglesia òf na parokia, i ta bisa e sekretario: MI KE BATISÁ MI YU, i e sekretario ta bis'è: “No, no por pasobra abo no ta kasá...”

Laga nos realisá ku...e mama akí tabatin e balor pa kontinuá ku un embaraso, i kiko e ta topa kuné? Ku un porta será!

I asina, si nos sigui riba e kaminda akí i ku e aktitut akí, nos no ta hasiendo bon na e hendenan, na e Pueblo di Dios.

Hesus a krea shete sakramento i ku e tipo di aktitut akí nos ta krea un di ocho: e sakramento di e duana pastoral!

“QUIEN SE ACERCA A LA IGLESIA DEBE ENCONTRAR PUERTAS ABIERTAS Y NO FISCALES DE LA FE”.

“Nos mester di santunan sin velo, sin sotana. Nos mester di santunan di jeans i sapatunan deportivo.

Nos mester di santunan ku ta bai sine, ta skucha músika i ta pasa tempu ku nan amigunan.

Nos mester di santunan ku ta pone Dios na promé lugá i ku ta sobresalí den Universidat.

Nos mester di santunan ku ta buska tempu pa resa kada dia i sa na namorá den pureza i kastidat òf ku ta konsagrá nan kastidat.

Nos mester di santunan moderno, santunan di siglo XXI ku un spiritualidat ku ta pas den nos tempu.

Nos mester di santunan komprometé ku pobernan i e kambionan sosial nesario.

Nos mester di santunan ku ta biba den mundu, ta santifiká den mundu i ku no tin miedu di biba den mundu.

Nos mester di santunan ku ta bebe Coca Cola i ta kome hòdòk, ku ta sùrf riba internèt, ku ta skucha iPod.

Nos mester di santunan ku ta stima Eukaristia i ku no tin bèrgwensa di dal un serbes i kome pizza fin di siman ku amigunan.

Nos mester di santunan ku ta gusta sine, teatro, músika, bailamentu, deporte.

Nos mester di santunan sosial, abrí, normal, amigunan, alegre, kompañeronan.

Nos mester di santunan ku ta de mundu i sa na savoriá e kosnan puru i bon di mundu, pero sin ser mundano”.

Esakinan nos mester ta!!!

LOKE TABATA NOTISIA

Skohe pa Boneiru, skohe pa '78'

KRALENDIJK – (feb 2007) TELBO, kompania di telekomunikashon boneriano, ta kuminsá e siman aki ku un kampaña di informashon bou dje lema “Skohe pa Boneiru, skohe pa 78”. Sentral den e kampaña aki tin e pakete di servisio di telefòn selular ku TELBO ta ofresé den koperashon ku Digicel despues di 10 di febrüari awor. Te ku 10 di febrüari TELBO lo sigui ofresé su servisionan di telefòn selular normal

den koperashon ku UTS. E kompania lokal ta reashoná asina riba un kampaña ku kua UTS/Chippie a kuminsá djamars.

Despues di 10 di febrüari awor TELBO ta pasa pa un ret integrá ku Digicel. Esaki ta nifiká entre otro ku si un kliente ke mantené su number ku ta kuminsá ku ‘78’, e mester bai buska su karchi di SIM na ofisina di TELBO. Por haña e karchinan SIM aki grátis entrante djaweps 7 di febrüari entre

8’or di mainta pa 8’or di anochi na e ofisina prinsipal di TELBO den Kaya Libertador Simon Bolivar na Playa.

TELBO ta mostra ku énfasis riba e echo ku kada kliente tin e eskoho liber pa pasa riba e ret nobo di telefòn selular.

Gerente general di TELBO, Edsel Winklaar, a bisa ku un kliente naturalmente semper por skohe pa un otro kompania òf provider di telefon mobil.

PLAKA A KABA!

KRALENDIJK – (Mei 2007) Plaka a kaba. Gobièrnu di Boneiru no tin medio finansiero pa kontinuá ku vários trabou i proyekto ku a entamá promé ku elekshon, entre otro ku e fin pa gana voto. Diputado Reginald (Yonchi) Dortalina, den un entrevista na radio ayera mèrdia, no por a hasi otro ku di aseptá ku plaka e kaba. El a tira falta riba entre otro ámtenarnan ku no a hasi sierto trámitenan ku e diligensia nesario

pa por haña plaka for di Hulanda, manera a keda akordá algun tempu pasá.

Miéntas ku promé ku elekshon, den kampaña, tabata trata práktikamente di dia i anochi, asta djabra i djadumingu, pa finalisá e parke na Antriol ku a bin haña e nòmber ‘Buraku di Yonchi’, ya por mira ku no tin niun aktividat mas di konstrukshon. Ya ta kasi un luna kaba ku e trabounan ei ta paralisá, loke Diputado Dortalina ta aseptá tambe.

Un par di kampaña no ta resolvé problematika abusu seksual di mucha

KRALENDIJK – (Novèmber 2007) Un par di kampaña no ta resolvé e problematika di abusu seksual di mucha. Mester ataká e problema aki di bèrdat. Esei ta e reto pa e hende i instansianan ku ke bai traha riba e problematika aki, segun Riet Sealy, direktor di SEBIKI. Segun sra. Riet Sealy, e klima seksual na kas ta enserá aktitut di mayornan i komunikashon tokante seksualidat. E frekuensia pa papia riba sèks por reflehá un aktitut mas habrí i un klima seksual positivo spesial-

mente si nan no ta papia negativo di sèks.

“Hopi bia nos ta haña ku mayornan ku ta papia regularmente tokante sèks, ku nan yu tin mas eksperensia riba tereno seksual, ta protehá nan mes mas mihó, tin un aktitut mas positivo pa seksualidat i nan ta mas asertivo i kompetente.

Hopi bia ta yega na e konklushon ku papiamentu tokante sèks por stimulá e hóben. Un otro splikashon – un splikashon mas lógiko – ta ku mayornan ku ta ripará ku interes seksual di nan yu ta krese, ta sinti

mas nesidat pa papia ku nan yu riba e tópiko ei òf ta haña mas pregunta di nan yu”, Riet Sealy a indiká.

Ta importante, segun sra. Sealy, pa distinguí den aktitut seksual di mayor dos dimenshon restriktivo òf permisivo i positivo òf negativo. Un aktitut positivo tokante seksualidat ún-kamente ta mengua komportashon seksual, pero no ta mihorá kalidat di interakshonnan seksual. Aktitut positivo tin hopi mas efekto riba desaroyo seksual.

Sealy: “Boneiru tin problema grandi ku hóbenan

ku ta seksualmente aktivo promé ku ora. Tambe tin bastante hóben abusá si wak e kasonan kontra moralidat den korte i enkuesta di Ingrid Sealy, ku ta reportá 25 hóben di SGB abusá ku no a duna keho. Tin kantidat di hóben na estado i hóbenan ku komportashon desviante na skol, kas i riba kaya. Si nos ke aktua efektivo, nos mester tene kuenta ku faktornan ku ta hunga un ròl den eskoho di hóben pa tene relashon seksual na edat yòn i posibilidat pa bira víktima di abusu”.

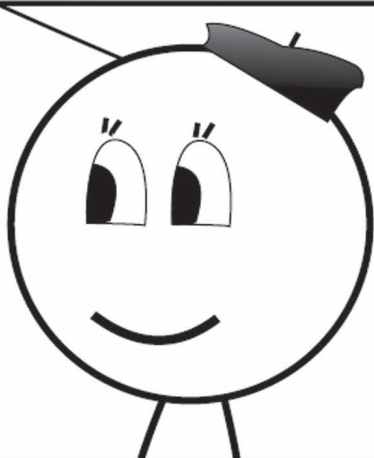
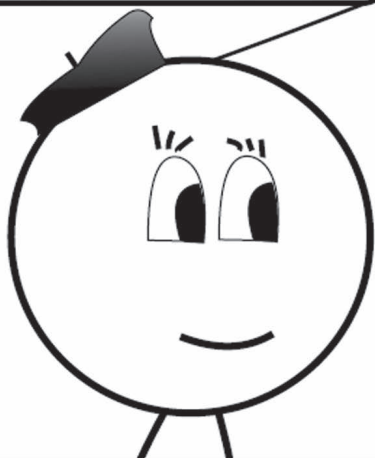
Di akuerdo ku Riet Sealy, si nos a kere ku pa medio di un par di kampaña ta kambia e rumbo ei, e ta kita e pensamentu ei kompletu.

Influensia di mayor riba eksperensianan seksual di nan yu ta determiná pa un gran parti na ki edat e yu ta tene relashon pa promé bia, nan resistensia pa abusu seksual i e forma kon nan ta desaroyá seksualmente. Influensia mayor na Boneiru no ta fásil. Si nos ke ataká e problema di bèrdat, ei nos reto ta!

MONCHI & TONCHI

No tin un animal mas maltratá i despresiá na Boneiru ku nos buriku. Nan mester di un sindikato pa defendé nan interes.

Awèl sí. Mirando kon aktivo AFBW ta, kisas Cherrel i kompañeronan por hasi un intento.



KOLOFÓN

Editor Bonaire
Communication
Services N.V.
Kaya Irlanda 12,
Tel. 717-8482

E-mail:
extrabon@gmail.com
Wèpsait:
www.extraboneiru.com

Direktor
Shirley Martis
785-3824
796-3824

Hefe di redakshon
Bòl Antoin
786-6818

Redakshon
Armand 'Papi' Antoin
Davienuska Janga
Velli Gijsbertha
Nathaly Evertsz
Edson Pietersz

Ibi Piar (deporte)

Partner na Aruba
Awe Mainta

Partner na Kòrsou
Extra

Layout
Davienuska Janga
Gairo Frans

Aviso
avisobon@gmail.com

STATIA/SABA/ST. MAARTEN

Servisio notarial restorá

SABA/STATIA – A restorá servisio notarial pa residentenan di St. Eustatius i Saba entrante djabièrnè 8 di yùli, ku servisio virtual di Marcia Bouterse, LL.M, aktualmente trahando na St. Maarten, aktuando komo notario di lei sivil.

Servisio notarial tabata e reto mayó na St. Eustatius i Saba e último añanan. E restriksionnan di biahe debí na e pandemia di Covid-19, a afektá e servisio notarial. E situashon a bira agudo momentu ku e notario na St. Maarten ku tabata atendé klientenan for di St. Eustatius i Saba, anteriormente e aña aki a anunsiá ku entrante promé di yùli e ta terminá su servisio pa e dos islanan.

Entidatnan Públiko Saba



i St. Eustatius, inkluyendo Konseho Insular, a lòbi na Den Haag pa solushon urgente pa e problema. Na diferente okashon a trese e asunto dilanti na tantu ofisialmente gubernamental,

ministerionan i Parlamentario Hulandes. Kartanan a bai tambe pa Den Haag pa atendé e situashon urgente.

Anteriormente e aña aki komisario di gobièrnu di Statia, Alida Francis, a kontinuá diskushon ku ministerio di hustisia i siguridat pa restorá e servisio notarial riba término kòrtiku.

Ministerio di hustisia i siguridat i presidente di Korte Komun di Hustisia, mr. Mauritsz de Kort, a traha riba e proseso i a apuntá un notario interino pa Saba i Statia. Ku binida di Bouterse, Saba i St. Eustatius finalmente tin aksesu adekuá atrobe na servisio notarial.

Dentro di poko Bouterse lo publiká anunsio den media lokal ku su informashon di kontakto.



ROACN ta sigui akreditá kompanianan di edukashon



ROACN ta sigui akreditá kompanianan di edukashon pa studiantenan di MBO. Na St. Eustatius ROACN a akreditá Dean Spanner di JIF Auto Repair & Services. Tambe a presentá John Patrick di Patrick Construction Co N.V., kende awor ta sertifiká pa trein studiantenan di nivel 2 den konstrukshon general.



KÒRSOU

Minister Cijntje ta sigui fortalèsé laso ku Saudi Arabia

WILLEMSTAD -- Minister di Desarojo Ekonómiko, sr. Ruisandro Cijntje resientemente a sali pa Punta Cana ku un delegashon di MEO i tambe direktor interino di CINEX, sra. Jeanette Bonet i a partisipá na e “Saudi-Caribbean Investment Forum”.

E foro aki ta organisá pa CAIPA (Caribbean Association of Investment Promotion) kual ta e organisashon enkargá ku promoshon di invershon den karibe.

Durante di e evento aki, Kòrsou ta haña e oportunidat pa presentá proyek-tonan ku ta rekerí inver-

shon i e ta brinda Kòrsou e oportunidat pa posishoná su mes komo un pais atrak-tivo pa invershonista nan di Saudi-Arabia.

Kòrsou ta un di e tiki paisnan ku a risibí un invitashon personal pa por a presentá su strategia di kre-mentu ekonómiko i por konsiderá esaki komo un kontinuashon di tur e komb-ersashon nan ku a hiba an-teriormente na Dubai.

Minister Cijntje a dia-logá ku diferente inver-shonista riba e área di de-sarojo di vários sektor ekonómiko na Kòrsou i tambe produkto turístiko.



Kòrsou kampion di Karibe den little league

WILLEMSTAD — E ekipo di beisbòl liga pabou a sa di saka kara di Kòrsou djasabra último.

Kòrsou a pasa pa final despues di a enfrentá Cuba

i gana e ekipo. Ku esaki e hóbennan di liga pabou ta bira Caribbean Little League Champions 2022.

Na luna di ougùstùs e hóbennan lo ta na William-

sport Pennsylvania pa kom-petí riba nivel mundial.

E hóbennan a regresá Kòrsou djadumingu mèr-dia.



Hòmber heridá

WILLEMSTAD--Dja-sabra 9 di yùli ultimo, sen-tral di polis a dirigí un uni-dat pa un adrès riba Sto. Domingoweg, na unda un hòmbler tabata drumi den balkon di e kas ku un he-rida di bala na altura di su parti patras.

E hòmbler a deklará ku e tabatin diskushon ku un otro persona i esaki a kul-miná den un tiramentu.

En bista ku e víktima tabata sangra hopi, a dirigí un ambulans ku urgensia na e sitio, ku a transport'é pa Sala di Emergensia di C.M.C.

Kontinuando ku e in-vestigashon, polis a bin topa riba e krusada Sto. Domingoweg /Fraillesweg 8 kashi di bala, ku a kon-fiská.

Detenshon pa maltrato i sendementu di outo na kandela

WILLEMSTAD--Dja-sabra mardugá alrededor di 03.34'or, sentral di polis a dirigí un unidat pa Kaya Balerian pa un kaso di mal-trato.

Na yegada di e unidat polisial, a topa un outo na kandela.

E habitante a splika po-lis ku e tabatin un diskush-on fuerte ku su pareha ku a kaba den un bringamentu.

E hòmbler aki a maltratá e dama i despues a pega un outo na kandela.

Polis a bin topa e dama víktima na kas di un bisiña

na unda el a bai pa buska refugio. E dama tabatin kara hinchá i tabata keha di doló interno.

Ambulans ku a yega na e sitio a transportá e víktima pa C.M.C. pa tratamentu médiko, miéntras ku na e sitio, polis a detené e hòmbler sospechoso A.D.M. di 40 aña di edat nase na Kòrsou pa maltrato i sende-mentu di outo na kandela.

A presentá e sospechoso dilanti di un fiskal ouksiliar ku a ordená su enkarsela-mentu pendiente di mas investigashon.

Prome Minister ta manda SIMAR un carta pa splica tocante fase

Gobierno ta haciendo lo posibel pa paga 5% di recorte e luna aki

ORANJESTAD -- Prome Minister Evelyn Wever-Croes, tumando nota di un carta cu Sindicato SIMAR a manda Secretario di Estado Alexandra van Huffelen diaranson 6 di juli, a contesta e carta di SIMAR apesar cu e carta aki no ta dirigi na Gobierno di Aruba. Pero door cu Gobierno di Aruba a tuma nota di e preocupacion di miembronan di SIMAR,

Prome Minister a haya ta na su luga pa contesta e carta di SIMAR y informa SIMAR pa asina SIMAR informa tambe su miembronan. Pasobra Gobierno di Aruba ta balora y aprecia e miembronan di SIMAR y ora nan tin preocupacion, Gobierno lo calma esaki dunando informacion.

E topico di e carta dirigi na Van Huffelen ta tocante e mal contento y descepcion di e miembronan di SIMAR pasobra ainda nan no a haya e seguridad si nan ta haya nan salario completo na juli di 2022. Sin embargo, contenido di e carta ta bay completamente riba FASE y cierto irregularidadnan cu ta wordo menciona.

Den su carta manda pa SIMAR, Prome Minister a cuminsa pa expresa cu e ta

aprecia y gradici nan pa expresa nan preocupacionnan, cu sigur ta wordo teni den consideracion pa Gobierno di Aruba.

“Mi ta comprende e preocupacionnan mirando e comosionnan cu oposicion a crea na Aruba despues di a trata e ley di FASE. Mi opinion personal ta cu oposicion no sa mas con pa hustifica e hecho cu nan a vota contra di FASE, contra e ayudo na esnan cu a perde trabou durante pandemia. Oposicion no sa mas con pa saca nan culpa for di e hecho cu nan a vota pa practicamente cobra FASE bek for di tur hende y awo ta creando comosion cu aparentemente a afecta e miembronan di SIMAR. Mi a splica Presidente di SIMAR cu e no mester saca e comosion aki di oposicion for di contexto”, Prome Minister a duna di conoce.

Prome Minister a enfatisa cu ta importante pa menciona cu asina cu e rapport di Centrale Accountantsdienst a sali na 2021, Gobierno di Aruba mesora a tuma pasonan. Y aworaki cu e ley a caba di pasa den Parlamento cuminsamento di e siman aki, e minister encarga por tuma tur e pa-

sonan restante tambe.

Ora cu Covid a bati na nos porta na maart 2020, Gobierno di Aruba a actua hopi lihe y sin duda y basila pa yuda esnan cu di un dia pa otro a keda sin entrada. Frontera a wordo cera, y esaki a haci naturalmente cu no tawata tin turista mas riba nos isla. A bin toque de queda y shelter in place. Pa yuda e ciudadanonan aki di nos pais cu a perde trabou, a introduci FASE.

“Gobierno lo a desea cu e ley lo tawata cla caba pero Aruba tawata den un situacion di emergencia afecta door di un crisis, un pandemia mundial. Mirando cu no tawata tin nada regla pa e casonan aki, Gobierno di Aruba a cuminsa cu e proyecto aki”, Prome Minister a duna di conoce.

Prome Minister a remarca cu 15 biaha Minister Glenbert Croes a bin Consejo di Minister cu proyecto y consehonan di FASE, con pa cuminsa cu ne y despues con pa adapte. Durante e periodo Minister Croes a bay 3 biaha Parlamento tambe pa splica Parlamento di e proyecto FASE.

“Mi ta kere nos tawata hopi cauteloso. Di berdad e ley a tarda y

awo e ley a wordo pasa cu ta loke Contraloria General a recomenda pa pasa e ley mas lihe cu ta posibel”.

Prome Minister den su carta ta splica SIMAR exactamente di e diferente puntonan cu a wordo treci dilanti den e rapport di Centrale Accountantsdienst. Di con cosnan a bay asina y kico Gobierno a haci pa coregi nan.

“No ta asina cu tawata tin hopi abuso manera oposicion ta insinua. Caminda cu tawata tin pago di mas, a cobra esakinan caba. Y loke cu no por a cobra prome, awo si por wordo cobra. Lamentablemente, mescos cu na Hulanda, nos mester constata cu na Aruba tambe, hendenan a bira creativo y a abusa di cierto medida di sosten. Na Aruba esaki ta poco menos cu den otro pais. Pero hasta esaki Gobierno lo atende”, Prome Minister a enfatisa.

Pa loke ta e cortamento di salario y e pago di 5%,

e stopmento di recorte, Prome Minister a informa SIMAR y ta asegura SIMAR cu Gobierno di Aruba ta haciendo tur lo posibel pa e luna aki, juli 2022, paga ambtenaarnan y esnan cu ta traha den fundacionnan cu ta wordo subsidia pa Gobierno.

“Manera cu tanto Secretario di Estado van Huffelen como mi mes a informa SIMAR y comunidad, nos tin un acuerdo riba esaki. Aruba ta cumpliendo cu e condicionnan y nos ta trahando pa haci tur cos posibel pa fin di e luna aki, Gobierno haci e pago. Cu esaki tambe, nos a contesta e carta di SIMAR sperando tambe cu SIMAR comparti mi carta tambe cu tur su miembronan pa nan ta sigur cu Gobierno ta trahando pa e interes di henter Aruba. Tambe den interes di e miembronan di SIMAR”, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a termina bisando.

Compara cu paisnan den region

Aruba ta bou di promedio pa gastonan di servicio y producto

ORANJESTAD -- Den cuadro di e supervision financiero di Aruba door di CAFT a surgi un debate publico riba e nivel di e gastonan cu Gobierno ta haci pa yega na servicio y producto. CAFT a pidi mas splicacion riba e subida di e gastonan di servicio y producto pa aña 2022 y tambe a pidi un analisis di

e gastonan aki pa e periodo di aña 2015 pa 2021. Gobierno a haci e analisis rekeri y tambe a brinda e debido splicacion na CAFT den e correspondencia hiba cu e organo di supervision.

Banda di esaki, cu e intencion pa trece mas claridad y balansa den e debate riba e nivel di uzo di servicio y producto door di

Gobierno, recientemente a pidi IMF pa nan tira un bista riba e situacion na Aruba y haci un comparacion di Aruba cu e paisnan den region.

E analisis haci pa IMF ta muestra cu Aruba ta keda bou di e promedio pa gastonan di servicio y producto compara cu paisnan den region.

Rapport erroneo entrega na muchanan di scol basico

ORANJESTAD -- Un gran grupo di mayor di diferente scolnan di Dienst Publieke Scholen (DPS) a haya un sorpresa desagradable ora a ricibi rapport di fin di aña escolar di nan yuinnan.

Por a constata cu por lo menos tres scol di DPS locual ta Colegio Conrado Coronel, Scol Primario Kudawecha, y Scol Basico Washington, henter klasnan a ricibi rapportnan erroneo y cu e rapportnan aki a wordo manda cas cu firma di ambos maestro/maestra y cabesante di scol.

Aparentemente tabata

tin un fout den e sistema di LVS, unda e calculacion final di cifra average no tabata klop. Claro cu tur sistema tin posibilidad di haci un eror, pero locual ta alarmante ta cu ni maestronan di scol ni cabesantenan di scol a ripara esaki, a firma y manda cas tur rapport. Scolnan a pidi e rapportnan erroneo bek pa drecha nan.

Algun mucha lastimamente ta keda sin haya nan rapport corecto na tempo. Mayornan ta pidi cabesantenan di e scolnan aki pa un splicacion y ta spera cu e negligencia aki no lo pasa mas.

ARUBA

Pa menornan di edad

Formulario nobo pa procedura di biahe

ORANJESTAD - Di-aranson atardi, Inmigracion Aruba a anuncia e proceso nobo den cuadro di permiso pa biahamento di menornan di edad. Considerando cu algun mayor lo ta biahando sea awe of den transcurso di siman, Inmigracion Aruba ta rectifica e proceso nobo cu a wordo anuncia ayera, y lo acepta e proceso anterior cual ta ensera e carta firma door di ambos mayor. Sinembargo, e formulario nobo ta obtenibel caba riba pagina web di Gobierno di Aruba; www.gobierno.aw, y lo drenta na vigor dentro di poco.

Mirando cu vakantie grandi di scol ta acercando, hopi famianan ta biaha y den cierto casonan tin menornan di edad involvi. E proceso actual ta ensera cu mester di un carta, firma pa un di e mayornan, unda cu ta duna autorisacion pa asina sali for di Aruba cu e menor di edad. Den practica, esaki semper a trece contratiempo na momento di controla e documentonan cu ta ser entrega, y na varios ocasion a trece confusion, retraso y perdemento di vuelo acompaña pa consecuencianan pa Inmigracion Aruba. Bisando esaki, In-

migracion Aruba a introduci un formulario nobo, pues un maneho nobo cu ta tene cuenta cu e derecho di mucha, pa preveni secuestro di mucha.

Den pasado, tawata tin casonan caminda sea un mayor of cualkier otro persona ta probecha di e situacion y ta bandona Aruba cu e mucha menor di edad sin conocimiento di e otro mayor. Pa e motibo aki, a scoge pa bin cu un proceso nobo, caminda lo usa un formulario uniformal, unda no lo rekeri mas di e geboortakte. E sistema aki lo percura pa asina por tin un database mas amplio y miho control di parti di Inmigracion Aruba y ta mantene e procesonan corto y mas eficiente. Bisando esaki, Inmigracion Aruba lo keda monitorea e situacion, y lo evalua e posibilidad di implementa e proceso nobo aki, entrante 18 juli 2022.

Chevrolet Colorado a pega candela

ORANJESTAD -- Dia-bierna mainta trempa brandweer mester a bay den bocht parti pabou di Caya Maguey, unda lo tabata tin un auto na candela. Mientrastanto polis tambe lo tabata yegadando.

Na yegada di brandweer mucho no por a haci mas, mirando cu e auto un pickup Chevrolet Colorado color cora tabata full

na candela. Mester a actua poco rapido pa e no pega e mondi tambe.

Den algun minuut a logra paga e candela. Despues por a mira cu e candela a start den e motor y expande bira grandi. Compania di seguro tambe a presenta y despues di algun ora cu e metal lo a fria takelwagen a yega pa bay cu e auto di e sitio.



Den caso di hoben nacionalidad venezolano Ministerio di Husticia y Asuntonan Social a actua segun ley

ORANJESTAD - Dia-huebs mainta, a trata e caso di e hoben di nacionalidad Venezolano, den gerecht in eerste aanleg pa loke ta e caso caminda a acusa Minister di Husticia y Asuntonan Social, como esun responsabel pa e departamento concerni esta; Guarda nos Costa, di no actua segun ley, y di a wanta e hoben sera contra ley. Pa esaki, a pidi pa suspende y alabes multa e director di Guarda nos Costa. Esaki a bin despues cu ya caba a aclarea e punto di distincion cu tin entre "asilo" y "deportacion", mirando cu ta dos aspecto diferente cu proceduranan completamente diferente pa loke ta trata e situacion aki.

Manera ya a splica, loke hues a dicidi ta cu e circunstancia di cual un persona ta wordo "opgehouden", cu ta en espera di e parti

di asilo mester ta diferente na e circunstancianan di un persona cu ta wordo "in bewaring gesteld", kende ta en espera di su deportacion. Pa e motibo aki hues a dicta cu e persona en cuestion di e incedente cu a surgi mester a wordo laga den liberated mesora, cual a sosode tambe, pero na mes momento despues di e sucedido e persona a wordo poni "in bewaring" en espera di su deportacion. Bisando esaki, awe huez den corte di ley a rechasa e peticion di e hoben nacionalidad Venezolano, pues a conclui cu Ministerio di Husticia y Asuntonan Social y e departamento cu ta resorta bou di dje, den e caso aki; Guarda nos Costa, a actua segun ley. Importante pa menciona cu e decision di hues ta definitivo pues no tin posibilidad pa bay hoger cu ta en espera di e parti beroep.

Homber tabata grita dilanti Airport

ORANJESTAD -- Dia-bierna den oranan di marduga(4:30 a.m) security di airport lo a tuma nota di un homber hopi desorienta gritando y papiando su so dilanti e terminal. Mirando cu e homber lo no tin fin di move a avisa autoridad.

Basta rato a transcuri y e homber a move y lo a para su auto ariba e rotonde, por a mira cu su hazard lights tabata cendi. E cabayero aki tabata menciona un cantidad di nomber, tanto di nos ex Minister President y nos actual Minister President, un monton di "teoria" bruha. Tambe nos por a nota cu a homber su t-shirt tabata hopi muha indicando cu e tabata transpirando profusamente, un po-

sibel indicacion cu e lo por a usa un of otro substancia mas prome den oranan di marduga. Polis a bay pa trata na pone supla, pero no esey a logra, tabata tin un rato cu e mes a drumi plaat

ariba caminda boca abou y despues ta lanta bek sigui papia yen cos bruha. Na un manera trankilo polisnan a pone den boei y despues cu transportwagen a yega e la wordo hiba warda di polis



DEPORTE

SV Vespo a golia SV Juventus 15-1

KRALENDIJK--SV Vespo di Rincon, djabièrnè último 8 yùli 2022 den kontinuashon di kampionato 2022 di futbòl di nos isla, a golia e ekipo di SV Juventus Playa/Antriòl Pabou ku skor di 15-1.

Tabata ku un pinalti ku SV Juventus a salba honor.

E partido aki ta partido nr. 45 bálido pa kampionato regular di FFB/FWNB.

SV Vespo den promé mitar, na di 4 minüt di e partido, buskando klasifikashon pa Buèlta Seis, ta hinka su promé gol di e partido, gol anotá pa Giandro Steba pa bai den bentahá di 1-0.

Na di 7 minüt Jameson Piard ta hasi e partido 2-0

pa SV Vespo.

Na di 22 minüt Glenison Bernabela ta hasi e partido 3-0.

Na di 27 minüt di e partido, Christopher Isenia ta amplia bentaha na 4-0 pa SV Vespo.

Na di 30 minüt di e partido SV Juventus ta haña pinalti i Soheuriyonn Paula ta kòrta bentaha na 1-4.

Na di 42 minüt Christopher Isenia ta hinka su di dos gol di e partido pa SV Vespo amplia bentaha na 5-1.

Na di 45+ Jameson Piard ta amplia bentaha na 6-1 pa sv Vespo, skor tambe ku e partido ta parti na dos kuné pa sosiegu.

E di dos mitar di e partido SV Vespo ta habri e partido completamente fo'i otro. Na di 47 i 55 minüt Christopher Isenia ta amplia bentaha na 8-1 pa sv Vespo. Na di 56 i 58 minüt di e partido, Alessander Piard ta amplia bentaha di sv Vespo na 10-1.

Na di 64 minüt Christopher Isenia ta hasi e partido 11-1.

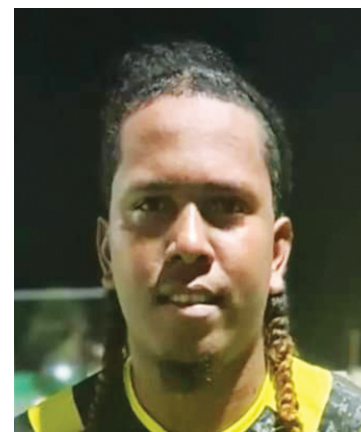
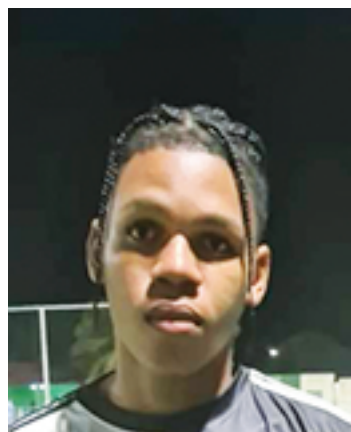
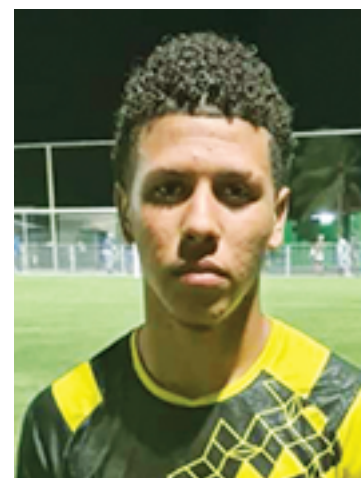
Na di 65 minüt di e partido, Jandino Frans ta amplia bentaha na 12-1 pa SV Vespo. Di 73 minüt di e partido tabata Raydolf Felix ta hasi e partido 13-1.

Na di 85 i 90+ minüt, Christopher Isenia ta hasi e partido 14-1 i 15-1 pa SV Vespo, skor tambe di e partido a finalisá kuné den viktoria di 15-1 pa SV Vespo.

Rèfri ku a dirigí e partido aki ta Amos Melaan.

Un danki na e rèfrinan ku a dirigí e partido, tambe e fanatikada ku a paga pa mira e partido.

Riba potrétnan e rèfrinan, e timnan i outornan di e golnan di e partido.



DEPORTE

Dejean di 3 lugá den 200M na Kòrsou

KRALENDIJK -E hóben atleta Dejean Francees ku ta primintí hopi pa su futuro karera den atletismo, fin di siman pasá



den e kompetensianan di atletismo di Trupial Classic 2022 na Kòrsou, a keda di tres lugá den e kompetensianan di 200M.

Dejean últimamente na Hulanda tambe a hasi bon papel pa tantu su mes komo tambe nos isla Boneiru.

Siman pasá Dejean a biaha pa Kòrsou huntu ku e klup di atletismo di SV Athene Boneiru, esaki pa e kompetensianan di Trupial Classic 2022 na Kòrsou.

Aki tambe Dejean Francees a buta su stèmpel kedando di 3 lugá den e kompetensianan di 200M.

Nos ta felisita i yama pabien na Dejean Francees ku otro logro den su karera komo atleta.

Riba potrèt e delegashon di SV Athene.



Resultado Trainings Camp ABC

KRALENDIJK--Fin di siman pasá tabatin e trainingscamp di futbòl hubenil

U14 entre e islanan ABC ku ta Aruba, Boneiru i Kòrsou, loke tabata un gran éksito.

Nos selekshon U14 a empatá 0-0 ku Aruba.

Pèrdè 2-1 ku Kòrsou.

Tambe pèrdè 1-0 ku Aruba.

Esakinan ta partidonan di treinen i di preparashon pa e selekshonnan U14 di e islanan ABC pa nan próksimo kompromisonan. Lamentablemente nos no ta logra haña muchu informashon di e partidonan di

treinen i di preparashon di e selekshonnan ABC. Masha poko informashon ta keda suministrá na prensa, a lo menos na nos anto, tokante e weganan di treinen aki ku a tuma lugá fin di siman pasá. Si bo no puntra bo no ta tende nada.

No tin un un hende ku ta manda e informashonnan aki pa prensa.

Esaki ta di lamentá ya ku ta riba FC tin ku buska o mira e informashonnan.

FC Champs a gana Tera Blanku 4-2

KRALENDIJK--E ekipo di futbòl veterano 50+ di FC Champs, djasabra último a gana di Tera Blanku 50+ ku skor di 4-2 den partido di futbòl amistoso ku a tuma lugá na Fèlt Elion Flores na Amboina mitar di seis atardi.

E partido aki tabata e partido di siman entre e ekiponan aki ku bon públiko ku a presensia e partido aki pa apoyá e ekiponan.

E golnan di FC Champs den e partido aki tabata di Deutly Domacassé ku a hinka 3 gol i Vacho Bomba

1 gol pa duna nan ekipo di viktoria.

E golnan di Tera Blanku tabata di Charicha Mercera i Eki Saragoza ku a hinka 1 gol kada unu.

Depues di e partido veterano aki, djasabra awó tin e klèsh mes den futbòl veterano 50+, ora ku pa mitar di seis atardi, na Fèlt Elion Flores na Amboina, FC Champs 50+ topa ku Deportivo 50+.

E partido aki ta primintí di bira otro tremendo partido veterano 50+ djasabra awó.

Un invitashon ta bai na e fanatikada pa presensia e partido aki pa apoyá nan ekipo.

Yega i no laga niun hende bin kontabu di e partido aki.

Éksito na e ekiponan den e partido.

Riba potrètnan outornan di e golnan di FC Champs 50+ djasabra último.



Apèrtura Tainings Camp beisbòl awe mainta

KRALENDIJK--Awe djaluna 11 di yùli 2022 den oranan di mainta, tin apèrtura oficial di trainingscamp di beisbòl pa nos futuronan.

Na nòmber di Bonaire Angels huntu ku Indebon ku ta e instituto di deporte di nos isla, ta ekstendé un invitashon pa presensia e apèrtura di nan Trainingscamp 2022 awe mainta mitar di nuebe.

Esaki ta tuma lugá awe djaluna 11 di yùli 2022 den oranan di mainta na Julio Angela Ballpark na Amboina.

E programa pa esaki ta di 07:45 pa 08:15 ku inskripshon.

08:30 himno.

Palabranan di Diputado di deporte sr. James Kroon.

Palabranan di sr. Terrence De Jongh Hefe di Indebon.

Palabranan di sr. Jonathan Martijn ku a organisá esaki, e ta e motor tras di esaki komo manager/coach.

Ta yama danki na tur ku a duna di nan parti un grانيتa pa realisá esaki i tambe na tur ku ta presensia esaki.

Pa flamingo rasa

Boneiru solamente un di e kuater áreanan na mundu

KRALENDIJK — Boneiru ta solamente un di e kuater áreanan na mundu kaminda flamingo por rasa. Tur flamingo di Karibe Sur i Nort i Sur América, ta bini huntu na Boneiru na desèmber kaminda nan pone solamente un webu. Ta tuma 28

pa 30 dia pa e yu sali.

E mayornan ta duna nan yu un sorto di lechi ku nan ta produsí for di e kuminda ku nan ta kome i esaki ta interesante. E mayornan no ta haña nan kuminda na Boneiru, pero ta bula mas ku 200 mia tur dia pa kome na

Venezuela. Nan ta regresá mainta tempran, duna nan yu kuminda i despues nan ta bini huntu den saliñanan na Cargill pa sosegá. I esaki ta asina importante pa no stroba nan.

Sí nan no sosegá, nan no por proveé nan yu ku ku-

minda. Sí stroba nan, nan lo bandoná nan yu i purba mas lat. No ta usual pa flamingo ta rasa tres bia den un temporada, pero aña pasá un grupo completo a trata pa di kuater biaha.

Pues ta parse ku no ta problema pa kana bai den

direkshon di e flamingonan pa saka potrèt, òf kana ku kachó den áreanan protehá, òf piska muchu serka di e área di nèshi, òf bula ku drone riba nan kabes. Pero e ta un problema, indirekta-mente ta matando e yu.

No drenta e área protehá i no bai direkshon di e flamingonan. Bisa hende pa bandoná e área. E yu despues di mas òf ménos tres luna ta kuminsá bula.

E yunan bandoná ku a haña últimamente tabatin mas òf ménos ocho pa dies siman bieu. Hopi di nan bandoná pa e último- nan lunanan i na momentu ku haña nan bandoná, hiba nan Wild Bird Rehab mas pronto posibel.

Sí e yu sobreviví, e por bida mas 50 aña. E flamingo mas bieu di parke di bestia a biba 83 aña.



**super
special**

15.6" HP LAPTOP

\$495



OFFICIAL
STORE



APPLE WATCH

\$375



Authorized
Reseller



APPLE & SAMSUNG
SMARTPHONES
WITH SUPPORT
AND WARRANTY



HP
PRINTER **\$79**

Summer



City Shop

Smart shopping ▶ Better living



Kaya International #36



www.cityshopbonaire.com



City Shop Bonaire



+599 717.36.66



info@cityshopbonaire.com



+599 700.64.42